

(1) Recipient Magna PT S.p.A. Via dei Ciclamini 4 70026 MODUGNO (BARI) ITALY		Customer number 116034		Delivery note				Page 1 of 1 VDA 4994	
(5) Sender DT Wallstabe & Schneider GmbH & Co. KG Straße der Dichtungstechnik 2 94559 Niederwinkling				(2) Notice of receipt		(3) Delivery note 81034315		 (4) Shipping date Apr 7, 2026	
				(6) Freight		(7) Receipt			
				Paid	Unpaid	Wagon	Forward	Invoice (8) Pick-Up-Street 15 APR 2026 (9) Date	
						Cargo	Foreign vehicle		
						Express			
						Post	Own vehicle		
(10) Your reference 430		(11) Order number / Date 550004739301 Jun 2, 2024		(15) Supplementary data		(12) Our reference Marc Schieweck 488		(13) Extension verifica su qualità e quantità	
(19) Shipping type Abholung - Spedition		Paid	Unpaid	(21) Packaging type see below	(22) Shipping mark Packbahn 3		(23) Total Weight (KG) Gross 209.41 Net 123.41		(24)
(25) Invoice address Magna PT S.p.A., 70026 Modugno (Bari)								(26) Unloading location 14249	
(27) Item	(28) Material number	(29) Description (21) Packaging details			(30) Quantity	(31) Unit	(40) Remarks		
10	40008246 M0163093	265x4,5 O-Ring OX53 Gleit IG Delivery Return 30008339 Customs tariff no.: 40169300 Origin: DE Cust.drawing no.: M0163093 Cust.drawing index: 00 Process number: 63137 Batch 0000191199 - 2.800 PC Date of manufacture: Feb 23, 2026 Batch 0000186952 - 5.200 PC Date of manufacture: Jan 21, 2026			8.000	PC	KUEHNE+NAGEL S.r.l. ACCETTAZIONE MERCE Quantità dichiarata: 8000 Quantità effettiva: Tipo Imballaggio: Quantità imballi: 1 Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO Data controllo: 15.4.26 Firma:		
900046	61000024 TBA-520880	4315MagnaModugno			40	PC			
900047	61000530	40 x 200 PC			1	PC			
900048	61000264	Plastic pallet Magna Modugno 1200x800 Plastic cover			1	PC			
We would like to point out that our products may not be delivered to the Russian Federation - Russia and Belarus.									
(42) Remarks		(43) Quantity check		(44) Quality inspection		(45) Recipient		(46) Invoice verification	
Date									
Name									



seit über
60
Jahren



CMR-Frachtbrief

Sendung-Nr.: 26-004077 vom 02.04.2026

Ludwigsburg, 07.04.2026

Seite 1 von 1

26-004077

1 Absender / Expéditeur Dichtungstechnik Wallstabe & Schneider GmbH & Co. KG Straße der Dichtungstechnik 2 94559 Niederwinkling		INTERNATIONALER FRACHTBRIEF LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenseitigen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im intern. Straßengüterverkehr (CMR). Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international des marchandises par route (MR).				
2 Empfänger / Destinaire MAGNA PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI, 4 70026 MODUGNO ITALIEN		6 Frachtführer / Transporteur SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG Carl-Benz-Straße 23 71634 Ludwigsburg Benutzte Gen.-Nr.: D-08-019-G-0158				
3 Auslieferungsort des Gutes / Lieu prévu pour la livraison de la marchandise Ort / Lieu MODUGNO Land / Pays Italien Zeit / Temps Datum / Date 14.04.2026		7 Nachfolgender Frachtführer / Transporteurs successifs Benutzte Gen.-Nr.:				
4 Ort und Tag der Übernahme / Lieu et date de la prise en charge de la marchandise Ort / Lieu Niederwinkling Land / Pays Deutschland Zeit / Temps Datum / Date 07.04.2026		8 Vorbehalte und Bemerkungen des Frachtführer / Réserves et observations des transporteurs				
5 Beigefügte Dokumente / Documents annexes						
9 Pos. No.	10 Zeichen/Nr. Marques et numéros	11 Anzahl der LM Nombre des colis	12 Art der Verpackung Mode d'emballage	13 Bezeichnung des Gutes Nature de la marchandise	14 Gewicht, kg Poids, kg	15 Umfang cbm
1	81033148	3	COLLI	Getriebeteile	617	3,25
2	81033621	2	COLLI			
3	81034315	1	COLLI			
Summe: Total:		6,00 COLLI		617,00		
16 Anweisungen des Absenders		17 Angaben zur Ermittlung der Tarifkilometer mit Grenzübergängen von bis km				
18 Frachtzahlungsanweisung / Prescription d'affranchissement unfrei - Rechnung an Empfänger		21 Besondere Vereinbarungen / Conventions particulières Übernahmebestätigung des Fahrers: Die Sendung wurde vollständig und in äußerlich guter Beschaffenheit übernommen. Die Ladungssicherung ist gemäß der gesetzlichen Vorgaben durch den Fahrer erfolgt.				
19 Kfz Anhängen Fahrer	Amtliches Kennzeichen Nutzlast in t					
22 Benutzter Grenzübergang		27 Gut 26-004077 empfangen am Réception des marchandises le Datum / Date				
20 Dichtungstechnik Wallstabe D-94559 Niederwinkling Unterschrift und Stempel des Absenders Signature et timbre l'expéditeur		23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature et timbre du transporteur		28 KUEHNLE & CO. S.R.L. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) 14 APR 2026 Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature et timbre de destinataire		

SCHWEITZER GmbH & Co. Intern. Spedition KG
Carl-Benz-Straße 23
71634 Ludwigsburg
Telefon (0 71 41) 24 51-0
Telefax (0 71 41) 24 51-22

Geschäftsführer: Ingrid Schweitzer, Friedrich Schweitzer
Axel Schweitzer, Jens Schweitzer
Amtsgericht: Ludwigsburg
Handelsregister: Stuttgart HRA 200856
Internet: www.schweitzer-spedition.de

KOMMERZBANK
Konto: 0501540600
BLZ: 604 800 08
IBAN: DE13 6048 0008 0501 5406 00
SWIFT: DRESDEFF604